

à partir de
5
ANS

Chanson

ven. 17 février

Salle Gaston Couté | 19h | Durée : 1h10

Si la terre...

AUTEUR, COMPOSITEUR, CHANT : GENEVIÈVE LALOY

Laissez-vous entraîner par cette artiste belge, qui de sa voix sûre et polychrome nous entraîne dans un magnifique voyage musical. Geneviève Laloy nous chante les histoires, simples et lumineuses, de cœurs qui battent, vivants, sur une terre en jachère qui tourne parfois en terre promise.

Des chansons dynamiques et bien ficelées qui parlent de la nature (le merle dans le sous bois, la coccinelle, le vieux hibou, la pomme sur un mur, les petits lapins,...) mais aussi de Ma huitième merveille (Grand-mère)...



Séances scolaires Lun. 13, mar. 14, jeu. 16 et ven. 17 février à 10h et 14h30

à partir de
3
ANS

Musique et multimédia

Mer. 14 (15h30) + Ven. 16 mars (19h)

Chapelle des Rédemptoristes | Durée : 35 min

Iceberg C^{ie} AMK

MISE EN SCÈNE, SCÉNOGRAPHIE, VIDÉO, DESSINS, ÉCRITURE : CÉCILE FRAYSSE
COMÉDIEN MANIPULATEUR : FRANÇOIS GENTY

Iceberg propose un voyage sensible et joyeux sur les traces d'un petit renard polaire qui un jour s'interroge sur la masse mystérieuse qu'il sent sous ses pieds. Avec la légèreté d'un nuage et un petit fil rouge pour repère, il part à la découverte de cette face cachée de l'iceberg qui n'est autre que le reflet de son rapport secret au monde.

Un comédien et un musicien joue au milieu du public et nous content ce voyage. Mêlant projections filmées, musique en direct, objets manipulés et marionnette, cette création musicale et multimédia aborde la notion d'exploration initiatique au cœur de ce qui nourrit notre vitalité : amour, écoute, courage, liberté, plaisir et révolte.



Séances scolaires Lun.12, mar. 13, jeu. 15 et ven.16 mars à 9h15 et 10h15

Vous avez moins de 10 ans

Vous bénéficiez d'un tarif réduit sur tous les spectacles proposés à Equinoxe (6 € au lieu de 23 € sur un spectacle au tarif normal).

Vous avez moins de 26 ans ?

Vous bénéficiez d'un tarif réduit sur tous les spectacles proposés à Equinoxe (10 € au lieu de 23 € sur un spectacle au tarif normal).

Vous pouvez également accéder aux formules d'abonnement Découverte (à partir de 25,50 € pour 3 spectacles soit 8,50 € la place !)

Vous êtes collégien, lycéen ou apprenti ?

Les chéquiers CLARC de la Région Centre et le Pass'Sport Culture du Conseil Général de l'Indre vous permettent de payer vos spectacles à Equinoxe ou vos séances de cinéma à l'Apollo.

1) Le Pass'sport Culture du Conseil Général de l'Indre

Il s'adresse aux jeunes de 16 à 25 ans résidant dans l'Indre, qu'ils soient lycéens, étudiants, apprentis, salariés ou autres. Ce chéquier gratuit vous donne droit à des réductions, notamment sur l'achat de billets à Equinoxe.

Demandez votre chéquier gratuit au 02 54 35 55 03 – www.indre.fr

2 / Le chéquier CLARC du Conseil Régional

Le CLARC permet aux jeunes de bénéficier de réductions tout au long de l'année à Equinoxe et au cinéma l'Apollo. Il s'adresse aux lycéens, élèves infirmier(e)s, apprentis, inscrits dans un établissement scolaire public ou privé sous contrat ou dans un centre de formation d'apprentis de la région Centre.

Demandez votre chéquier gratuit sur www.clarc.regioncentre.fr.

Vous êtes étudiant ?

Activez votre PAC (Passeport à la Culture) et bénéficiez d'un tarif réduit à Equinoxe.

Pour seulement 8 €, bénéficiez durant toute l'année universitaire de tarifs réduits auprès de plus de 70 partenaires culturels en Région Centre et d'un tarif réduit à 8,50 € sur tous les spectacles à Equinoxe (sauf spectacles à tarification spéciale).

Pass'sport Culture, Chéquier Clarc, Pac : une question ? Jérôme Reignoux au 02 54 08 35 86

Vers une « école du spectateur »

Le travail de sensibilisation à l'art et à la culture constitue une dimension reconnue, nécessaire et incontournable de la formation des jeunes dans le cadre scolaire, de l'école primaire au lycée. La fréquentation régulière des spectacles de théâtre, de danse et de musique est une condition évidente de cette sensibilisation. La possibilité, pour chaque élève, de se familiariser avec les ressources culturelles de son environnement, de découvrir le monde de la création artistique, de connaître et comprendre les codes d'une représentation théâtrale et d'acquiescer la capacité d'en lire et analyser les signes et les contenus est un facteur essentiel du développement d'une éducation artistique et culturelle ambitieuse et partagée par tous.

CHARTRE NATIONALE DE L'ÉCOLE DU SPECTATEUR (PRÉAMBULE)

Réservations et abonnements :

Marie-Annick Démars-Bernardet ou Aurore Péral à la billetterie d'Equinoxe au 02 54 08 34 34

Elisabeth Lory, Responsable de la programmation jeune public d'Equinoxe : 02 54 08 35 80



E q u i n o x e

Scène Nationale de Châteauroux

Saison jeune public (et public jeune)

**2011
2012**

Séances familiales : 6 € la place pour les enfants et les adultes !
Entrée offerte le soir pour les enfants qui viennent avec l'école en semaine !
Renseignements : 02 54 08 34 34 ou 02 54 08 35 80

www.equinoxe-lagrandescene.com

à partir de
6
ANS

Chanson française

ven. 30 septembre

Equinoxe | 19h | Tarif unique 6 €

Aldebert

Avec ses chansons, Aldebert s'adresse à l'intelligence des plus petits, à leur sens de l'humour, il enrichit leur vocabulaire et les sensibilise au passage à l'écologie. Ses chansons respire la joie de vivre, l'énergie positive, la force et surtout le talent.

En grand frère complice, il les invite à la révolte (« Pour louter l'école ») ou leur révèle la recette secrète de la procréation (« Pas plus compliqué que ça »). Il prend à contrepied les chansons pour enfants : pas de berceuse, mais des titres qui déménagent. C'est fin, drôle et espiègle.



Séances scolaires Jeu. 29 septembre à 10h et 14h30

à partir de
7
ANS

Théâtre

sam. 7 janvier

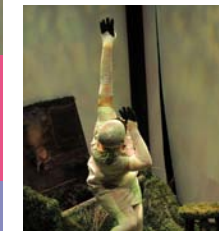
Equinoxe | 19h | Durée : 55 min

Comment ai-je pu tenir là-dedans ?

D'APRÈS LA CHÈVRE DE MONSIEUR SEGUIN D'ALPHONSE DAUDET / UNE FABLE DE STÉPHANE BLANQUET ET JEAN LAMBERT-WILD / LA PETITE CHÈVRE : CHIARA COLLET OU HÉLÈNE BOSCO

Jean Lambert-Wild et Stéphane Blanquet nous dévoilent un univers fantasmagorique, dans lequel on nous parle d'enfance, de soif de liberté, des frustrations, des transgressions, des transformations du corps, des peurs, de la joie de vivre et de se croire aussi grand que le monde.

La fable d'Alphonse Daudet nous entraîne dans un parcours initiatique, de l'enfance à l'âge adulte qui est bien plus mystérieux qu'il n'y paraît. Chacun avec sa lecture, adultes et enfants, ont les yeux tout écarquillés sur cette histoire troublante et envoûtante.



Séances scolaires Jeu. 5 à 14h30 et ven. 6 janvier à 10h et 14h30

En famille, dès 6 ans

LES ENFANTS DE MOINS DE 10 ANS BÉNÉFICIENT D'UN TARIF RÉDUIT (6€) SUR TOUS LES SPECTACLES DE LA CATÉGORIE « TARIF NORMAL » DE LA SAISON. VOICI TROIS SPECTACLES QUE VOUS POUVEZ VOIR EN FAMILLE DÈS 6 ANS :



clowns

Jeu. 13 octobre

Équinoxe | 21h | Durée : 50 min

Pétrolina & Mascarpone

« Coup de cœur 2010 du Festival des Embuscades pour la délicatesse de ce duo de clowns performant et surtout poétique. » [Le Courrier](#)

En première partie de soirée : *Rivages* à 19h30

arts de la piste

Dim. 29 (16h) + Lun. 30 janvier (20h30)

Équinoxe |

Foté Foré

Le Cirque Mandingue de Guinée

Une fresque joyeuse où la loi de la débrouille comme marchepied est déjouée-surjouée, une poésie vitale, une énergie de l'espoir ; s'en sortir, voyager mais vivre au pays.

arts de la piste

Mar. 13 mars

Équinoxe | 19h30 | Durée : 20 min.

Circuits fermés

Cie Defracto

En seconde partie de soirée : *Eppur si muove* à 20h30

Un duo découvert aux Jeunes Talents Cirque Europe en 2010. Une chorégraphie dans l'espace, fraîche et pleine d'humour.



À voir, dès 12 ans

LES JEUNES DE MOINS DE 26 ANS BÉNÉFICIENT DE TARIFS RÉDUITS POUR LES SPECTACLES AU « TARIF NORMAL » :

- 10€ LA PLACE • ABBONNEMENT DE 3 OU 4 SPECTACLE : 8,50€ LA PLACE
- ABBONNEMENT DE 5 SPECTACLES ET PLUS : 7,50€ LA PLACE



arts traditionnels

Dim. 18 décembre

Équinoxe | 16h | Spectacle hors-abonnement - Tarif unique : 30€

Opéra de Pékin

Académie Nationale de Tianjin

Avec 45 artistes, parmi les meilleurs du genre en Chine, un spectacle inoubliable et haut en couleurs. Surtitré en français.



arts de la piste

Lun. 19 + Mar. 20 mars (20h30)

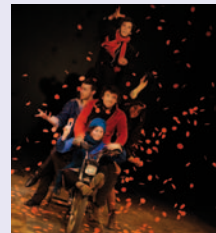
Équinoxe | 20h

Cyrano de Bergerac

d'Edmond Rostand

MISE EN SCÈNE : GILLES BOUILLON

Avec dix-sept comédiennes et comédiens la pièce d'Edmond Rostand est un feu d'artifice et Christophe Brault excelle dans le personnage de Cyrano.



théâtre

Mar. 17 (19h30) + Jeu. 19 avril (20h)

Équinoxe |

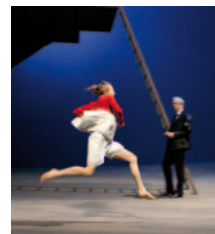
Tempête sous un crâne

Cie Air de lune d'après Les Misérables de Victor Hugo

Une adaptation théâtrale des *Misérables* pour cinq musiciens et deux musiciens : un pari fou relevé haut la main par de jeunes comédiens à la passion incandescente.

Vous êtes lycéens ?

Ne manquez pas ces spectacles :



théâtre

Mar. 8 (20h) + Mer. 9 novembre (20h30)

Équinoxe |

L'école des femmes

de Molière

MISE EN SCÈNE : JEAN LIERMIER (SUISSE)

Une course effrénée dans laquelle un vieux barbon s'évertue à étouffer dans l'oeuf le sentiment de l'amour qui naît chez la jeune femme qu'il avait élevé à l'écart du monde en vue de la garder pour lui-même...



théâtre

Lun. 18 novembre

Équinoxe | 20h30

Quartier lointain

d'après le manga de Jirô Taniguchi

MISE EN SCÈNE : DORIAN ROSSEL

Un homme d'affaire japonais remonte le temps et se retrouve «catapulté» dans son enfance. Un voyage fantastique qui lui permettra de comprendre pourquoi son père avait abandonné sa famille...



théâtre

Mar. 29 novembre

Équinoxe | 20h30

Fauves

MISE EN SCÈNE : MICHEL SCHWEIZER

Avec une dizaine d'adolescents de 17 à 19 ans un spectacle étonnant sur la jeunesse au début du XXI^{ème} siècle.

L'argent de poche, la programmation jeune public du cinéma l'Apollo...

... PERMET AUX ENFANTS DE VOIR DES FILMS CHOISIS POUR EUX, CHAQUE SEMAINE. Elle propose, à travers une sélection de fictions, documentaires, animations, mais aussi de films du patrimoine, d'ouvrir les yeux sur le monde. Un monde de cinéma à découvrir dès 2 ans. Des ciné-goûters bio, des animations, des ateliers ponctuent les semaines cinématographiques.

Tarif moins de 18 ans : 4€

Programmes de moins d'une heure : 3,20€ pour tous.



Le Gruffalo

DE JAKOB SCHUH ET MAX LANG

Mer. 19 octobre 14 h 30

Le semaine du goût

« Manger... être mangé... et si on prenait un goûter ? » Annabelle Desaix, diététicienne au CODES 36, nous parle de nos habitudes alimentaires et nous invite à prendre un goûter équilibré, préparé par les bénévoles de la semaine du goût.

à partir de
4
ANS



Émilie Jolie

DE F. NIELSEN ET PHILIPPE CHATEL

Dimanche 20 novembre à 15 h, en exclusivité

Journée des Droits de l'Enfant avec la Ville de Châteauroux

Entrée gratuite dans la limite des places disponibles.
Accueil du public dès 14 h 15 | Réservation : 02 54 60 99 97

à partir de
5
ANS



7,8,9, Boniface

DE P.-L. GRANJON ET A. LANCIAUX

Mer. 23 novembre 14 h 30

Atelier découverte du cinéma

Emmanuelle Marcelot, animatrice du cinéma, convie parents et enfants à suivre un petit atelier de manipulation de jouets optiques...

Séance + atelier : 5€ durée totale : 2h15

à partir de
5
ANS